

## SAMORZĄD PYSKOWIC MA POMYSŁ NA SZPITAL. CHCE GO PRZEJĄĆ



**W**obec niejasnych działań powiatu w obliczu kryzysu w szpitalu i z uwagi na ważny interes społeczny burmistrz Adam Wójcik zadeklarował w imieniu samorządu Pyskowic gotowość przejęcia nieodpłatnie 100 proc. udziałów szpitala.

Propozycja burmistrza powstała po konsultacjach z radnymi, którzy wyrazili zgodę na podjęcie takich działań oraz w oparciu o opinię zespołu prawnego urzędu. Inicjatywa przyjęta została ze zrozumieniem przez naszych najbliższych sąsiadów – Wielowieś, Toszek, Ru-

dziniec i Zbrosławice – bardzo zainteresowanych utrzymaniem działalności szpitala, która przecież stanowi zabezpieczenie opieki medycznej również dla ich mieszkańców. Gotowość daleko idącej współpracy pod tym kątem zadeklarowało miasto Gliwice.

Pytaniu, czy jednostce, lub też jej kluczowym oddziałom jak chirurgia i ginekologia, grozi zamknięcie, poświęcone było nadzwyczajne posiedzenie Komisji Bezpieczeństwa i Porządku Rady Miejskiej w Pyskowicach z udziałem pełnomocnika prezesa szpitala oraz członka zarządu powiatu

gliwickiego jako organu właścicielskiego placówki. Bezpośrednim pretekstem spotkania 9 października jest niejasna, budząca niepokój sytuacja oddziału chirurgii. Na początku miesiąca przestał on przyjmować pacjentów, faktycznie pozostaje zawieszony, choć bez formalnej decyzji wojewody w tej sprawie. Jak tłumaczyła Grażyna Ziółkowska, pełnomocnik prezesa szpitala ds. restrukturyzacji, sytuacji winny jest brak odpowiedniej liczbowo obsady lekarskiej i niemożność uzupełnienia deficytu z braku chętnych.



Szanowni Czytelnicy, początek jesieni upłynął pod znakiem wyborów do parlamentu. Świadomość wyjątkowej wagi tego wydarzenia mieliśmy wszyscy, co przełożyło się na rekordową frekwencję. Z tego miejsca, na wstępie, chciałbym więc bardzo podziękować za udział w głosowaniu, zwłaszcza że tym razem był on niezwykle liczny. Egzamin z demokracji zdaliśmy na medal, a wyniki swoich decyzji znajdziecie Państwo na s. 7.

Wyborami żyła cała Polska, ale w Pyskowicach mamy własną sprawę, która wymaga nadzwyczajnej uwagi. Na przestrzeni ostatnich miesięcy ujawniły się, a potem nabrzmiewały, problemy w funkcjonowaniu szpitala w Pyskowicach. Na początku października przestał pracować oddział chirurgii, pogłębia się konflikt między załogą a kierownictwem placówki, zaś właściciel – powiat gliwicki – wysłał sprzeczne komunikaty i zdaje się nie panować nad sytuacją. Samorząd Pyskowic uznał więc, że taki stan rzeczy wymaga specjalnych działań. Kierując się dobrem pacjentów i troską o bezpieczeństwo medyczne mieszkańców podjęliśmy decyzję o przejęciu szpitala przez miasto i taką gotowość zgłosiliśmy powiatowi. O okolicznościach tej inicjatywy oraz sytuacji szpitala informujemy szerzej na s. 1 i 2.

Na szczęście w ostatnim czasie nie było innych trudnych spraw. Było za to wiele takich, które przynoszą satysfakcję, budujących

pomyślność miasta. I tak na s. 4, 5 i 7 prezentujemy nowości, które już pojawiły się w Pyskowicach lub powstają. Pokazujemy jak wygląda naturalny plac zabaw przy ul. Wieczorka, miasteczko ruchu drogowego przy Szkole Podstawowej nr 5. Zdajemy relację z postępu prac przy modernizacji sieci ciepłowniczej, uchylamy rąbka tajemnicy jak wyglądać będzie wodny plac zabaw, przedstawiamy szczegóły przebudowy ul. Sikorskiego oraz plany dalszej poprawy układu drogowego w mieście.

Obok potężnej dawki informacji na temat miejskich inwestycji nie zabrakło miejsca dla stałej rubryki poświęconej życiu szkół i osiągnięciom najmłodszych pyskowiczanki. Ale oczywiście nie tracimy z oczu naszych seniorów. Miałem zaszczyt gościć u jednego z nich, a okazją ku temu była nadzwyczajna – pan Edmund Kuczmera świętował swoje 104. urodziny. Jeszcze raz składam solenizantowi życzenia wszystkiego najlepszego! O wyjątkowym jubileacie piszemy na s. 4. Natomiast na s. 7 kierujemy zaproszenie do wszystkich seniorów potrzebujących wsparcia i zainteresowania – w dziennym domu opieki są jeszcze wolne miejsca!

Drodzy Mieszkańcy, jak zwykle już na zakończenie pozwolę sobie serdecznie zaprosić na spotkanie ze mną i radnymi, żeby porozmawiać o dzisiaj i jutrze Pyskowic. Czekamy 30 października o godz. 17.00 w Miejskiej Bibliotece Publicznej oraz w tym samym miejscu i godzinie również 20 listopada.

Dużo zdrowia i do zobaczenia!

**Adam Wójcik**

**Burmistrz Miasta Pyskowice**

## SAMORZĄD PYSKOWIC CHCE PRZEJĄĆ SZPITAL

*ciąg dalszy ze str. 1*

Przedstawiciele powiatu, w tym członek zarządu Józef Kruczek, przekonywali, że przejściowych trudności nie można interpretować jako zapowiedzi likwidacji. J. Kruczek deklarował, że planowane połączenie szpitala w Pyskowicach ze szpitalem w Knurowie ma się odbyć bez strat dla zakresu świadczeń obu placówek. W jednym i drugim mają pozostać wszystkie dotychczasowe oddziały, a scalem przyświeca jak najlepsze wykorzystanie potencjału obu.



Wyjaśnienia te nie trafiały do załogi szpitala, licznie obecnej na komisji. Zwracano uwagę, że w działaniach nowego zarządu brak jest przejrzystości, kontaktu z pracownikami, a słowa nie zawsze zgadzają się z faktami. Budowie zaufania, niezbędnego do dokonania reform, nie przysłużyła się również nieobecność prezesa szpitala Mirosława Sobczaka na spotkaniu. Wyjaśniano ją koniecznością jego udziału w innych, ważniejszych, rozmowach.

Czas, żeby spotkać się z pracownikami szpitala i mieszkańcami, znaleźli natomiast nie tylko radni powiatu i Pyskowic. Obecni byli również: posłanki Barbara Dziuk i Marta Golbik oraz burmistrz Toszka Grzegorz Kupczyk wraz z wójtem Rudzińca Krzysztofem Obrzutem. - Tam, gdzie chodzi o interes społeczny, nie ma bowiem podziałów politycznych – podkreślił burmistrz Adam Wójcik.

Propozycja Pyskowic zamknęła dyskusję. Dwa dni później intencje zostały potwierdzone na piśmie. To otwiera pole do rozmów i uzgodnień z władzami powiatu gliwickiego.

**(pp)**

Szanowni Państwo, kryzys w powiatowym Szpitalu w Pyskowicach Sp. z o.o., wnioski składane przez zarząd szpitala o zawieszenie działalności kluczowych oddziałów tj. położniczo – ginekologicznego i chirurgii, brak rzetelnej informacji, skutkują dużym niepokojem zarówno wśród pracowników jak i społeczności lokalnej. Na to jako samorząd miasta Pyskowice godzić się nie możemy. W związku z tym, zgodnie ze złożoną deklaracją, w dniu 10.10.2023 r. wystąpiłem do właściciela szpitala, którym jest Powiat Gliwicki, z wnioskiem o nieodpłatne nabycie 100% udziałów spółki Szpital w Pyskowicach Sp. z o.o. przez Gminę Pyskowice poprzez zawarcie umowy darowizny. Nieodpłatne nabycie w kontekście samorządów jest dopuszczone prawem z racji istoty

celu publicznego i zadań do jakich powołano spółkę Szpital w Pyskowicach Sp. z o.o. Samorządy zarządzają i mają obowiązek dbać o majątek – który w całej rozciągłości jest publiczny. To NASZE – nie starosty, rady powiatu czy burmistrza – mienie i z racji mandatów jakie powierzyli nam mieszkańcy – mamy obowiązek o to mienie dbać poprzez realizację zadań ustawowych. Nie działać na szkodę mieszkańców i właściwie nim zarządzać. Jedynym zatem celem, którym się kieruję, jest ważny interes społeczny, jakim jest ochrona zdrowia mieszkańców i dostęp do profesjonalnej opieki medycznej. Liczę, że ten sam cel będzie przyświecał Zarządowi i Radzie Powiatu podczas podejmowania decyzji.

**Adam Wójcik – Burmistrz Miasta Pyskowice**



**LXI** sesja rady miejskiej odbyła się 28 września. Rozpoczęła się od podziękowania ławnikom sądowym. Przez ostatnie 4 lata funkcje ławnika Sądu Okręgowego w Gliwicach pełnili: Dominika Mierzyńska-Wojciechowska, Grażyna Kornaga, Irena Jankowska, Zygmunt Breguła, Joachim Bulenda, Józef Wodziński. W Sądzie Rejonowym w Gliwicach pracowali: Bożena Jarząbek, Krystyna Cykowska, Henryk Sibiłak.

Rada omówiła i przegłosowała projekty uchwał w sprawie:

1. ustalenia regulaminu głosowania w wyborach ławników w związku z kończąca się w grudniu kadencją dotychczasowych ławników;
2. wyboru ławników na okres 2024-2027 – wybrano Dominikę Mierzyńską-Wojciechowską, Grażynę Kornagę do Sądu Okręgowego, do Sądu Rejonowego – Agatę Wiśniewską;
3. wyrażenia zgody na nieodpłatne przekazanie na rzecz

województwa śląskiego działek gminy Pyskowice leżących w pasie drogowym drogi wojewódzkiej;

4. zmiany uchwały nr LX/558/2023 Rady Miejskiej w Pyskowicach z dnia 31 sierpnia 2023 r. w sprawie powołania Młodzieżowej Rady Miasta Pyskowice i nadania jej statutu – w związku z uwagami nadzoru prawnego wojewody istniała konieczność korekty zapisów z statucie;

5. dokonania zmian budżetu miasta na 2023 r. – dokonano koniecznych przesunięć w budżecie;

6. zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2023-2028 – dokonano zmian wynikających z przesunięć w budżecie oraz skorygowano kwoty na zadaniu „Kompleksowa termomodernizacja SP 3 oraz hali widowiskowo-sportowej” w związku z zakończeniem inwestycji, a także zmieniono limity na zadaniu świadczenie usług telekomunikacyjnych.

Wszystkie projekty uchwał oraz uchwały można znaleźć w BIP w zakładce Rada Miejska. Tam też są umieszczone zapisy przebiegu sesji.

**Jolanta Drozd**

**Przewodnicząca Rady Miejskiej w Pyskowicach**

## KOMISJE PRACUJĄ

### KOMISJA BEZPIECZEŃSTWA I PORZĄDKU

W dniu 9 października miało miejsce nadzwyczajne posiedzenie dotyczące aktualnej sytuacji w powiatowym szpitalu w Pyskowicach. Na spotkaniu obecni byli burmistrz Pyskowic Adam Wójcik pełnomocnik prezesa szpitala ds. restrukturyzacji Grażyna Cader-Ziółkowska, członek zarządu powiatu gliwickiego Józef Kruczek, radni powiatowi i pyskowiccy, posłanki Barbara Dziuk i Marta Golbik, a także burmistrz Toszka Grzegorz Kupczyk, wójt Rudzińca Krzysztof Obrzut oraz personel szpitala. Wielkim nieobecnym był prezes szpitala Mirosław Sobczak.

Podczas posiedzenia panowała napięta atmosfera. Załoga szpitala nie dowierzała wyjaśnieniom przedstawicieli powiatu, którzy zapewniali, że absolutnie nie ma mowy o likwidacji placówki. Z rewolucyjną propozycją wystąpił Adam Wójcik, który zadeklarował w imieniu samorządu Pyskowic gotowość przejścia nieodpłatnie 100 proc. udziałów szpitala.

### KOMISJA EDUKACJI, KULTURY I SPORTU

Członkowie komisji omówili akcję „Lato 2023”. Radni byli pod wrażeniem ilości i jakości atrakcji dla najmłodszych podczas niedawnych wakacji. W przygotowanie letniej oferty

zaangażowany był MOKiS, Urząd Miasta w Pyskowicach, Miejska Biblioteka Publiczna czy też kluby sportowe. „Lato 2023” w Pyskowicach oceniono bardzo wysoko.

### KOMISJA GOSPODARKI KOMUNALNEJ

Komisja omówiła temat związany z programem „Ciepłe Mieszkanie”. Program dotyczy dofinansowania termomodernizacji mieszkań we wspólnotach mieszkaniowych. Dokumenty potrzebne do uzyskania pomocy są dostępne w Wydziale Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego w Pyskowicach.

### KOMISJA INWESTYCJI I BUDŻETU

Radni zapoznali się z sytuacją spółki „Ciepło Pyskowice” w przeddzień sezonu grzewczego. Szczegółowych informacji udzielił prezes spółki Rafał Polok. Omówił stan techniczny instalacji ciepłowniczej i kotłowni. Zapewnił, że zabezpieczenie w paliwo, tj. węgiel, jest pełne, a dostawy są gwarantowane w całym okresie grzewczym.

Radni zapoznali się też z wydatkami finansowymi jakie zostały przeznaczone na współpracę z miastami partnerskimi w okresie 2022 rok – czerwiec 2023 br.

## TARGOWISKO PARKINGIEM NA WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH

**W** związku z okresem Wszystkich Świętych w dniach 28.10.2023 r. – 02.11.2023 r. zostanie zorganizowany dodatkowy nieodpłatny parking. Na miejsca postojowe zostanie przeznaczona górna płyta targowiska miejskiego przy ul. Strzelców Bytomskich, w pobliżu cmentarza parafialnego przy ul. Cichej. W tym czasie będzie tu można również kupić kwiaty i znicze.

Jednocześnie apelujemy do kierowców i pieszych o zachowanie szczególnej ostrożności na drodze. Dni, w których odwiedzamy zmarłych bliskich na cmentarzach, należą do tych o największym natężeniu ruchu w ciągu roku. Uważajmy na siebie i innych.

(pp)





## POWSTAŁ PIERWSZY NATURALNY PLAC ZABAW

Zakończyły się prace przy budowie naturalnego placu zabaw. Projekt jest jednym z dwóch, które wygrały głosowanie w VI edycji Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego. Nowe miejsce rekreacji dla najmłodszych powstało na terenie między ulicami Matejki, Lompy i Wieczorka.

Przedsięwzięcie polegało na rewitalizacji części wysłużonego placu do gry i stworzeniu tam przestrzeni do zabaw i przyjaznej środowisku. Pojawiły się urządzenia, wykonane z robinii, do balansowania, jak słupki z liną czy równoważnia. W późniejszym terminie, gdy nowo nasadzone rośliny osiągną dojrzałość, powstaną dwa gniazda wierzbowe – odpowiednio uformowane korony stworzą naturalne „domy”, świetnie nadające się jako kryjówki w zabawach. Przygotowano również teren pod kwiatną łąkę, przy którym najmłodszy znajdą informacje o roli pszczoł i „sprężynowiec” w kształcie tego owada. Całość dopełniło zadaszenie istniejącej już piaskownicy.

Investycja kosztowała 100 tys. zł i w całości została sfinansowana z budżetu miasta w ramach realizacji VI edycji Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego. Dzieci będą mogły w pełni korzystać z placu na wiosnę.

(pp)

## NOWE MIASTECZKO RUCHU DROGOWEGO W „PIĄTCE”



Przy Szkole Podstawowej nr 5 powstało miasteczko ruchu drogowego. Inwestycję zrealizowano w ramach VI Pyskowickiego Budżetu Obywatelskiego za kwotę 100 tys. zł.

Zadanie podzielono na dwa etapy. Roboty związane z budową nawierzchni wykonała firma Usługi Remontowo – Budowlane „JANSZ” Jan Szczurek z Pyskowic. Prace polegały na zdemontowaniu istniejącej, uszkodzonej nawierzchni asfaltowej i zastąpieniu jej kostką betonową.

W dalszej kolejności na plac o wymiarach 12,5 x 21,0 metrów weszła firma Smart Plac sp. z o.o. z Rybnika, specjalizująca się w projektowaniu i realizacji miasteczek ruchu drogowego. Wykonała oznakowanie poziome akrylowymi farbami drogowymi w kolorze biało – niebieskim oraz dostarczyła 29 sztuk mobilnych znaków drogowych.

Pierwszy etap kosztował 79 089, 00 zł, a drugi 20 910,00 zł. Całość prac zakończyła się pod koniec września.

(pp)

## ZDROWIA I POMYŚLNOŚCI, PANIE EDMUNDZIE!



6 października jubileusz 104. rocznicy urodzin obchodził pyskowiczanie Edmund Kuczmera. Z tej okazji wizytę Szanownemu Jubilatowi, wraz z życzeniami, gratulacjami oraz podarunkami, złożył Burmistrz Miasta Pyskowice Adam Wójcik. Były kwiaty, okolicznościowy dyplom, miejskie wydawnictwa i upominki.

A co najważniejsze – serdeczna rozmowa, w miłej i rodzinnej atmosferze.

W związku z imponującym wiekiem pana Edmunda pisaliśmy o nim już nieraz, ale z przyjemnością przypomnimy najważniejsze fakty. Urodził się w pobliskiej Bycinie, później przeprowadził się do Pyskowic. W czasie wojny został ciężko ranny, ale dzięki temu wydarzeniu poznał swoją żonę Wandę, z którą przeżył 77 lat małżeństwa. Para doczekała się syna, wnuków i prawnuków.

Ostatnie lata nie były dla pana Edmunda łatwe. Zmarła jego ukochana żona, zmagając się z covid-19, przeszedł udar. Jednak mimo przeciwności losu jubilat pozostaje w dobrej formie. Sprawności fizycznej jak i umysłowej niejedyn młodszy mógłby mu pozazdrościć. Kondycję intelektualną zachowuje m.in. dzięki regularnej, codziennej lekturze. Z pewnością sporo zawdzięcza też optymizmowi i pogodzie ducha.

Szanownemu Jubilatowi życzymy zdrowia, spokoju, radości oraz uśmiechu każdego dnia, a także jeszcze wielu wspaniałych chwil wśród najbliższych.

(pp)

## POZNALIŚMY WYKONAWCĘ PRZEBUDOWY SIKORSKIEGO

Miasto Pyskowice podpisało umowę na przebudowę ul. Gen. Władysława Sikorskiego za firmą OLS sp. z o.o. sp. komandytowa z Lublińca. Wykonawca wygrał przetarg na ten projekt kwotą 8 497 338,85 zł. Prace powinny się rozpocząć wiosną przyszłego roku, a zakończyć w 2025 r. W ponad połowie koszty inwestycji pokryje dotacja z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg (RFRD).

Szansa na rewitalizację połączenia niewralgicznego dla części południowej miasta pojawia się wraz z pozyskaniem środków zewnętrznych, co pozwoli obniżyć udział finansowy Pyskowic. Tym samym do realizacji wchodzi projekt, który był już gotowy i czekał na swój czas. Mówi on nie o prostym odtworzeniu drogi, ale jej gruntownej przebudowie.

Droga w swoim pełnym przebiegu, od ul. Powstańców Śląskich do ul. Piaskowej, zyska jednakową szerokość, tam gdzie wymagają tego normy poszerzone zostaną również chodniki. Pojawi się też nowość dla rowerów, którymi będzie można przejechać (ciągłem łączonym z ruchem pieszych lub wydzieloną ścieżką) od stadionu piłkarskiego do parku. Poprawi się bezpieczeństwo



pieszych – dojazdy przed pasami zostaną wyłożone kostką brukową, która wymusi spowolnienie pojazdu.

Inwestycja posiada dofinansowanie z RFRD w kwocie 4 963 849,5 mln zł. Ulica Gen. Władysława Sikorskiego ma być jak nowa w 2025 r.

(pp)

## POWSTANIE WODNY PLAC JAK Z MARZEŃ

W Pyskowicach pojawi się kolejna, m.in. po odnowionym parku, ponadlokalna atrakcja, a plac „dożynkowy” stanie się centrum rekreacji nie tylko dla naszych mieszkańców. Miasto podpisało umowę na budowę wodnego placu zabaw, który powiększy istniejący kompleks wypoczynkowy. Działają tu już plac zabaw, skatepark, siłownia, street workout, a w przyszłym roku powstanie jeszcze park trampolin w ramach budżetu obywatelskiego.

Do tej pory pyskowiczanie widywali takie miejsca tylko w innych miastach. Teraz będą mogli korzystać z nadzwyczajnej atrakcji dla najmłodszych u siebie. Na rozległym terenie od strony ul. Szpitalnej, bliżej dawnego torowiska kolejowego, powstanie zespół urządzeń zabawowych wraz z przebieralniami oraz toaletami. Plac ze zwierzakami, wiaderkami, pączkami, armatkami i innymi tryskającymi wodą akcesoriami (w sumie 16 przyrządów) wraz z infrastrukturą towarzyszącą zajmie aż 0,7 ha. W miejscu zabawy powstanie bezpieczna, syntetyczna nawierzchnia, w przestrzeniach relaksu – trawniki i ławki, a dojścia do obiektu zostaną utwardzone kostką.

Pojawią się również nowości dla młodzieży i osób ceniących sobie bardziej aktywny wypoczynek – wokół placu powstanie dodatkowa pętla dla rolkarzy. Pomyślano również o miłośnikach dwóch kółek – obiekt będzie wyposażony aż w 13 stojaków na rowery.



Miejsce będzie bardzo przyjazne maluchom – wszystkie urządzenia będą posiadać atesty i certyfikaty, podobnie jak nawierzchnia placu. Teren zyska nowe oświetlenie, a nad bezpieczeństwem użytkowników będzie dodatkowo czuwał monitoring wizyjny.

Inwestycja zostanie zrealizowana w formule „zaprojektuj i wybuduj”. Przetarg ceną 2 394 670,00 zł wygrała firma Gemstone sp. z o.o. z Rzeszowa. Koszty aż w 82 proc. pokryje dotacja z programu Polski Ład w kwocie 1 960 000,00 zł.

Według planów wodny plac zabaw będzie gotowy na początku sierpnia przyszłego roku.

(pp)

## 10 MLN ZŁ NA ROZBUDOWĘ ULIC I SIECI CIEPŁOWNICZEJ

W naszym mieście będzie więcej ciepłociągów, chodników, tras rowerowych i dróg. Pyskowice w ramach 8. edycji Rządowego Programu Inwestycji Strategicznych otrzymały na te cele blisko 10 mln zł!

Wnioski o wsparcie inwestycji mogły składać wszystkie jednostki samorządu terytorialnego i ich związki. Wśród nich znalazły się dwa nagrodzone dotacjami z Pyskowic. Nasze miasto otrzyma 1 999 000,00 zł na modernizację sieci ciepłowniczej oraz 7 980 000,00 zł na budowę traktów pieszo – rowerowych i rowerowych wraz z przebudową fragmentów dróg w Dzierźnie oraz północnej i południowej części Pyskowic.

Program Inwestycji Strategicznych uruchomiono w 2021 roku, aby pobudzić inwestycje publiczne i gospodarkę dotkniętą skutkami pandemii Covid-19. Dotacje można wykorzystać m.in.



na budowę lub modernizację infrastruktury drogowej; wodno-kanalizacyjnej; źródeł ciepła zeroemisyjnego; infrastruktury społecznej i edukacyjnej.

Dofinansowania mogą pokryć nawet 98 proc. kosztów danej inwestycji.

(pp)

## NASTAWNIA PIASKOWA DRAMA URATOWANA



Stacji Pyskowice udało się ocalić nastawnię kolei piaskowej. Demontaż konstrukcji z posterunku Drama wymagał poświęcenia ogromu środków, sił i czasu, aby mógł zostać przeprowadzony w całości w sposób legalny, nieinwazyjny dla otoczenia i osób postronnych. Z materiałem filmowym o tym, jak przeprowadzona została rozbiórka nastawnicy można zapoznać się na stronie Stacji Pyskowice – Kolej Aglomeracyjna i Muzealna GOP.

Posterunek odgałęźny Drama (Dr), pierwotnie nazwany Kanał Gliwicki, został otwarty w 1956 r., w miejscu, gdzie dwutorowy szlak kolei piaskowej z Pyskowic przechodził na szlak jednotorowy do Dzierżna. Początkowo znajdowała się tam parterowa nastawnia, lecz w związku z otwarciem nowych pól piaskowych w Pławniowicach, w 1958 r. dotychczas skromny posterunek wyposażono w trójkąt torowy oraz piętrową nastawnię z mechanicznymi, scentralizowanymi urządzeniami sterowania ruchem. Pozwalało to na bezpośredni transport górnej warstwy

gruntu z powstających pól piaskowych w Pławniowicach do nieużywanego już pola III w Dzierżnie.

Przez lata posterunek przeszedł wiele zmian. W latach 70. dotychczasową sygnalizację kształtową zmieniono na świetlną. W 1989 r. zamknięto tor szlakowy nr 1, najpierw do Pyskowic, a na przełomie wieków także w stronę Rudna. Stopniowy spadek ruchu na kolejach piaskowych postępował, w styczniu 2021 całkowicie zamarł. Po otwarciu nowego „łącznika” z siecią PKP w okolicy stacji Pyskowice, ostatecznie zamknięto posterunek, już od lat otwierany jedynie okresowo.

Nastawnia po wyłączeniu z eksploatacji stała nieużytkowana, ale mimo to zachowała się, zwłaszcza wewnątrz, w bardzo dobrym stanie. Dzięki temu udało się pozyskać wyposażenie, na które składa się całość urządzeń SRK, na własność Stacji Pyskowice. W przyszłości elementy te będą mogły zostać odbudowane i przywrócone do stanu „działającego” – czyli mogącego spełniać role edukacyjne i/lub ekspozycji muzealnej.

W momencie publikacji materiału filmowego wyposażenie posterunku zostało już w całości rozebrane, a następnie przetransportowane w bezpieczne miejsce. Rozpoczęto też już pierwsze rozmowy o możliwości odtworzenia nastawnicy jako ekspozycji muzealnej. Już teraz jednak można założyć, biorąc pod uwagę rozmiar, wagę i złożoność konstrukcji, że prawdopodobnie więcej czasu wymagać będzie znalezienie dla niej miejsca (i odbudowa), niż poświęcono dla jej zachowania.

W tym miejscu należą się podziękowania wszystkim, którzy przyczynili się do działań wokół nastawni na którymkolwiek z etapów jej ratowania. To kolejny krok w naszym programie ratowania lokalnej historii kolejnictwa. Kolejne w toku.

**Jakub Dąbrowski, Piotr Borowiak**  
Stacja Pyskowice – Kolej Aglomeracyjna i Muzealna GOP

## KOMINIARZE APELUJĄ PRZED SEZONEM GRZEW CZYM

Wraz z Międzywojewódzkim Cechem Kominiarzy przypominamy właścicielom, zarządcom i użytkownikom budynków o obowiązkowych przeglądach i czyszczeniu przewodów kominowych. Ich zaniedbanie to igranie ze zdrowiem i życiem. Zapchane, niedrożne ciągi stwarzają zagrożenie zaccadzenia lub wybuchu sadzy.

Celem kampanii „Sadza płonie. Czad zabija. Żyj!” jest zwrócenie uwagi społecznej i wyeliminowanie niebezpieczeństw związanych ze smogiem, zaccadzeniami i pożarami, których główną przyczyną są źle eksploatowane lub zaniedbane przewody kominowe i urządzenia grzewcze.

Zanieczyszczone, niesprawne technicznie przewody (dymowe, spalinowe i wentylacyjne) są często przyczyną zatruc, również śmiertelnych, tlenkiem węgla (czadem) oraz możliwie również tragicznych w skutkach pożarów.

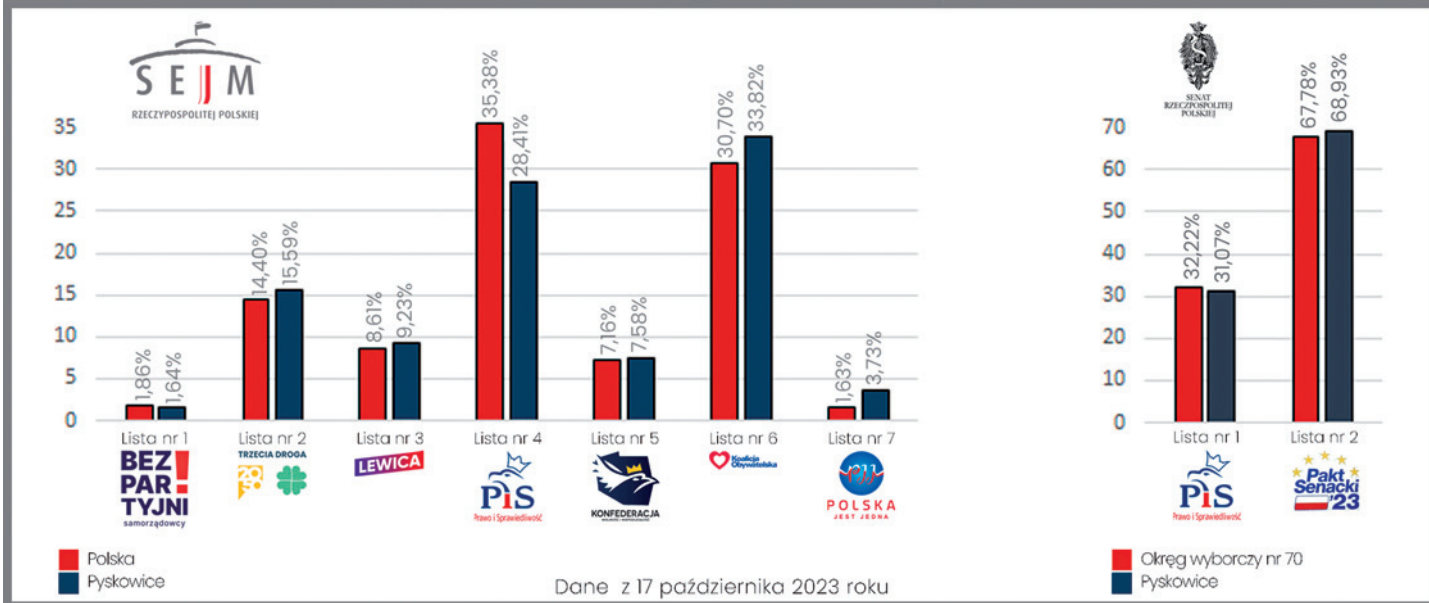
O tym jak poprawnie, bezpiecznie eksploatować systemy kominowe i wentylacyjne, mówią przepisy. Ustawa Prawo budowlane nakłada na właścicieli / zarządców budynku obowiązek co najmniej raz w roku zlecenia kontroli okresowej stanu technicznego przewodów osobie posiadającej odpowiednie uprawnienia – mistrzowi kominiarskiemu. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń lub braków należy je niezwłocznie usunąć.

Jednocześnie Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji reguluje częstotliwość usuwania zanieczyszczeń z przewodów spalinowych, ustalając ją – w zależności do używanego paliwa – raz na kwartał w przypadku palenisk na paliwo stałe oraz raz na pół roku dla palenisk na paliwo płynne i gazowe. Natomiast zanieczyszczenia z przewodów wentylacyjnych usuwa się co najmniej raz w roku, jeżeli większa częstotliwość nie wynika z warunków użytkowych.

Kominiarze w swoim komunikacie zwracają uwagę, że chodzi o nie tylko kwestie bezpieczeństwa osobistego, ale również o straty majątkowe. W procesie likwidacji szkody brak systematycznego czyszczenia i kontroli stanu technicznego przewodów kominowych kwalifikowany jest jako „rażące zaniedbanie” i stanowi główną podstawę odmowy wypłaty rekompensaty.

(pp)

# WYBORY do Sejmu i Senatu RP



## JAK GŁOSOWALIŚMY W PYSKOWICACH?

15 października Polska poszła do urn. Wszyscy znamy już wyniki głosowania o najwyższej frekwencji w historii III RP. A jak głosowaliśmy w Pyskowicach?

W wyborach skutecznie wzięło udział 8 757 mieszkańców spośród 12 880 uprawnionych, co przełożyło się na frekwencję 67,99 proc. w wyborach do Sejmu.

33,82 proc. głosów oddano na kandydatów z listy KO, 28,41 proc. PiS, 15,59 proc. Trzeciej Drogi, 9,23 proc. Lewicy i 7,58 proc. Konfederacji. W wyborach do izby wyższej parlamentu zwyciężył kandydat Paktu Senackiego z wynikiem 68,93 proc. nad przedstawicielem PiS – 31,07 proc.

Kto będzie reprezentował nas w parlamencie? W Senacie – Zygmunt Frankiewicz, natomiast w Sejmie Krystyna Szumilas, Marek Gzik, Marta Golbik i Tomasz Głogowski z KO, Bożena Borys-Szopa, Jarosław Wieczorek oraz Wojciech Szarama z PiS, Piotr Strach z Trzeciej Drogi, Wanda Nowicka z Lewicy. (pp)

## MIEJSKA SIĘĆ TO JEST TO – KOLEJNE BUDYNKI Z CIEPŁEM WYSOKIEGO PARAMETRU

Postępuje modernizacja sieci ciepłowniczej. Dzięki dofinansowaniu pozyskanemu w 2023 r. z Górnośląsko – Zagłębiowskiej Metropolii zostały uruchomione trzy nowe węzły w budynkach Wieczorka 32, Wieczorka 34 oraz Dworcowa 12.

Ciepło do tych budynków dostarczane jest już siecią wysokoparametrową, czyli z pominięciem grupowej wymiennikowni ciepła SWC-2. Zmiana przełoży się m.in. na zmniejszenie strat ciepła na drodze przesyłowej i zminimalizowanie ryzyka awarii. W tym roku planowane jest jeszcze oddanie

węzła w budynku Wieczorka 30. Obecnie trwają tam prace budowlano-instalacyjne.

Modernizacja systemu grzewczego nabrała tempa od 2020 r. Obok inwestowania w istniejącą sieć miasto rozwija ją o nowe przyłącza. Na przestrzeni trzech ostatnich lat powstało m.in. dwa kilometry nowych ciepłociągów w tzw. wysokim parametrze, 15 węzłów kompaktowych, 5 przyłączy budynków. Całkowity koszt robót budowlanych wyniósł 3 692 471,91 zł i był w większości pokryty ze środków z Górnośląsko – Zagłębiowskiej Metropolii.



Ciepło systemowe jest korzystnym rozwiązaniem grzewczym. W związku z opracowywaniem planów przyszłorocznych inwestycji zachęcamy zarządców wspólnot mieszkaniowych do składania wniosków o wykonanie przez gminę przyłączy do budynków. Kompletne wnioski należy złożyć w terminie do 30 listopada 2023 r.

(pp)

## DZIENNY DOM CZEKA NA SENIORÓW

Są wolne miejsca w Dziennym Domu Senior+. Miasto otrzymało 81 600 zł dotacji z programu „Senior+”, co pozwoliło zwiększyć liczbę miejsc z 15 do 20. Zapraszamy wszystkich, którzy potrzebują opieki i są zainteresowani pobytem w placówce.

DDS+ to jedyne takie miejsce dla osób starszych w Pyskowicach. Znajdują w nim opiekę i rozrywkę. Mogą skorzystać z fizjoterapii, pokoju multimedialnego z telewizjo-

rem, kącika towarzyskiego, dobrej kuchni.

Placówka zapewnia żywność dostosowaną do indywidualnych zaleceń zdrowotnych, usługi opiekuńcze, rehabilitacyjne i terapeutyczne, ofertę kulturalną (wyjścia do kina, teatru, itp.).

Więcej na temat warunków pobytu można uzyskać w Dziennym Domu „Senior+” w Pyskowicach, tel. 32 724 54 79.

(pp)



## SPORTOWY DZIEŃ PRZEDSZKOLAKA



Sportowy Dzień Przedszkolaka w Przedszkolu nr 5 odbył się 27 września. Wydarzenie było połączeniem jakże ważnego święta dla każdego malucha – Dnia Przedszkolaka, z Dniem Sportu, który organizowany jest w naszej placówce na początku roku szkolnego.

Tego dnia dzieci z każdego oddziału wraz ze swoimi wychowawczyniami przyszły ubrane w kolory charakterystyczne dla grupy: Misie na brązowo, Żabki na zielono, Biedroneczki w kropczki, Stokrotki na biało, Słoneczka na żółto, Poziomki na czerwono, Jagody na fioletowo, a Motylki na niebiesko.

Głównym celem było zachęcenie dzieci do aktywności ruchowej na świeżym powietrzu, a także integrowanie się grup przedszkolnych. Konkurencje sportowe odbywały się w dwóch kategoriach wiekowych: 3-4 latki oraz 5-6 latki. Były przygotowane muzyczne rozgrzewki, tory przeszkód, zadania z elementami rywalizacji takie jak slalom z taczkami, przeciąganie liny czy rzut do celu.

Każdy przedszkolak bardzo chętnie uczestniczył w konkurencjach, a prawidłowo wykonane ćwiczenia budziły w dzieciach ogromną radość. Uczestnicy otrzymali grupowe dyplomy z gratulacjami oraz nagrody z urzędu miasta. Uzupełnieniem wydarzenia była piękna, jesienna pogoda oraz niespodzianka w postaci zabawy na przedszkolnym dmuchańcu.

Wszystkim dzieciom i opiekunkom dziękujemy za wspaniałą zabawę i zaangażowanie.

Sabina Blitek, Iwona Kloza, Martina Kasperczyk

## X MIĘDZYŚWIETLICOWE ZAWODY SPORTOWE



Wakacyjna pogoda, cztery fantastyczne drużyny i sportowa atmosfera to obrazek z X. Jubileuszowych Międzyświatlicowych Zawodów Sportowych w Szkole Podstawowej nr 5 im. Janusza Korczaka w Pyskowicach.

3 października br. na starcie stanęły drużyny ze wszystkich pyskowickich podstawówek. Uczniowie zmierzali się w różnych konkurencjach. Rywalizowali na torach przeszkód, wykonywa-

li slalomy, rzucali do celu, grali w unihokeja. Zawody w części sportowej fachowo przeprowadził nauczyciel wychowania fizycznego Marcin Rochowicz. Wszystkie reprezentacje otrzymały pamiątkowe dyplomy, nagrody indywidualne oraz medale ufundowane przez współorganizatora zawodów – gminę Pyskowice. Puchar zwycięzcy powędrował w tym roku do naszej świetlicy.

Na zakończenie wszyscy zawodnicy delektowali się pączkami ufundowanymi przez Piekarnię Marysia z Pyskowic. Serdecznie dziękujemy.

Impreza była formą integracji i dobrej zabawy zgodnej z ideą fair play. Propagowaliśmy w ten sposób zdrowy styl życia, rozwijaliśmy sprawność fizyczną i odporność psychiczną oraz emocjonalną dzieci w sytuacjach porażki lub zwycięstwa.

Gratulujemy wszystkim drużynom i dziękujemy za sportową atmosferę. Do zobaczenia za rok!

Beata Krasówka SP nr 5 im. Janusza Korczaka w Pyskowicach

## ZABAWA SZUKAJ



W ubiegłym roku szkolnym Przedszkole nr 1 wzięło udział w ogólnopolskim projekcie edukacyjnym „Zabawa sztuką”, którego autorką jest Dagmara Drabik, nauczycielka jednego z siemianowickich przedszkoli. Celem projektu było m.in. wprowadzenie dzieci w świat sztuki, zapoznanie z wybranymi dziełami, ich twórcami oraz różnorodnymi technikami plastycznymi.

W ramach projektu każda z grup przedszkolnych wybrała pięć zadań, które z wielkim zaangażowaniem realizowała. Wśród nich były „Olejowe odkrywanki”, „Przepis na farbę”, „Malowanie kawą”, „Nietypowy pędzel”, „Technika TWAL”, „Ekspresjonizm abstrakcyjny”, „Sztuka w bibliotece”.

Zajęcia dostarczyły dzieciom wiele radości, utrwaliły ich wiarę we własne możliwości i odkryły talenty. Prace zostały docenione przez rodziców. Zwieńczeniem przygody ze sztuką było uzyskanie przez przedszkole Certyfikatu uczestnictwa w projekcie.

Nauczycielki z Przedszkola nr 1



O KTÓREJ AUTOBUS? WYTNIJ I ZACHOWAJ

Nie każdy może sprawdzić co się zmieniło przez internetową sieć. Na prośbę Czytelników publikujemy rozkłady jazdy nowej i zmodyfikowanej linii autobusowej. Na przystanek

początkowy wybraliśmy Centrum Przesiadkowe przy ul. kardynała Stefana Wyszyńskiego, jako węzeł integrujący komunikację publiczną dla całego miasta. (pp)

**M107** kierunek → Tarnowskie Góry Dworzec **ZTM**  
Ważny od:  
26.09.2023

tu jesteś → Plac Wyszyńskiego, Kory Tensowse, Zawada, Karłowice II, Kamieniec, Boniowice Szkoła, Kamieniec, Kamieniec Apletka, Wolności, Dom Opiek, Szkoła, Kościół, Jagiellońska, Rozwidlenie, Łąpszów Skrzypowanie, Stare Tarnowice Szpital, Stare Tarnowice Janasa, Stare Tarnowice Os. Przejazd, Krokka, Wypyskińskiego, Bymowska, Dworzec

czas 0 2 4 6 13 14 15 16 17 19 20 21 23 25 27 30 32 34 36 39 40 43 45

gmina ZBROSŁAWICE TARNOWSKIE GÓRY

DNI ROBOCZE  
4 45A 5 45A 6 45A 7 50A 8 50A 9 50A 10 50A 11 50A 12 50A 13 50A  
14 50A 15 50A 16 50A 17 50A 18 50A 19 50A 20 50 21 50A 22 50

stanowisko 2 przystanek na żądanie NŻ centrum przesiadkowe CP przystanek strefowy S

**LEGENDA**  
A - Kurs przez: Kamieniec Kościół. Nie kursuje przez: Kamieniec, Boniowice Szkoła

**M107** kierunek → Pyskowice Plac Wyszyńskiego **ZTM**  
Ważny od:  
26.09.2023

tu jesteś → Dworzec, Bytomska, Wypyskińskiego, Krokka, Stare Tarnowice Pomorska, Stare Tarnowice Os. Przejazd, Stare Tarnowice Janasa, Łąpszów Skrzypowanie, Rozwidlenie, Jagiellońska, Kościół, Szkoła, Dom Opiek, Wólności, Kamieniec, Kamieniec Apletka, Boniowice Szkoła, Kamieniec, Karłowice II, Zawada, Kory Tensowse, Plac Wyszyńskiego

czas 0 3 5 6 9 11 13 15 18 20 22 24 25 26 28 29 31 32 33 34 39 41 43 45

gmina TARNOWSKIE GÓRY ZBROSŁAWICE PYSKOWICE

DNI ROBOCZE  
5 00A 6 00A 7 05A 8 05A 9 05A 10 05A 11 05A 12 05A 13 05A  
14 05A 15 05A 16 05A 17 05A 18 05A 19 09A 20 09 21 09A 22 09  
23 09A

stanowisko 2 przystanek na żądanie NŻ centrum przesiadkowe CP przystanek strefowy S

**LEGENDA**  
A - Kurs przez: Kamieniec Kościół. Nie kursuje przez: Kamieniec, Boniowice Szkoła

**20** kierunek → Bytom Dworzec **ZTM**  
Ważny od:  
02.10.2023

tu jesteś → Szpitalna, Wólńska, Szopena, Plac Wyszyńskiego, Zawada, Kory Tensowse, Karłowice II, Kamieniec, Boniowice Szkoła, Kamieniec, Kamieniec Apletka, Wolności, Dom Opiek, Szkoła, Kościół, Prądkowa, Plakowice Wyzwolenia, Plakowice Szkoła, Górniki Pali, Górniki Gospoda, Górniki Skrzypowanie, Górniki Droga do Stolarzowic, Stolarzowice Plac Janasa, Stolarzowice Kościuski, Stolarzowice Pozna, Stolarzowice Kościół, Stolarzowice Gospodaswo Rolne, Helena Kościół, Helena Rokitnica, Helena PCK, Rokitnica Szlaki Uniwersytet Med., Rokitnica Pępla, Rokitnica Szkoła Pomocy, Miłochowice Janasa, Miłochowice Park, Miłochowice Kopalnia, Miłochowice Park, Karb, Łużyca, Wrocławska, Dworzec

czas 0 2 4 6 8 15 16 17 18 21 22 23 24 27 29 36 37 38 40 41 42 43 44 45 46 48 49 50 52 54 55 57 59 62 64 66 69 72 75

gmina PYSKOWICE ZBROSŁAWICE BYTOM ZABRZE BYTOM

DNI ROBOCZE  
4 28A 5 03 43A 6 13 43 7 18 8 23 15 58 16 58 17 58 18 58A 19 53A  
16 43A 18 43A

stanowisko 2 przystanek na żądanie NŻ centrum przesiadkowe CP przystanek strefowy S

**LEGENDA**  
A - Kurs przez: Kamieniec Kościół. Nie kursuje przez: Kamieniec, Boniowice Szkoła

**20** kierunek → Pyskowice Szpitalna **ZTM**  
Ważny od:  
02.10.2023

tu jesteś → Dworzec, Wrocławska, Łużyca, Karb, Miłochowice Warszawa, Miłochowice Park, Miłochowice Kopalnia, Miłochowice Francuska, Rokitnica Szkoła Pomocy, Rokitnica Pępla, Rokitnica Szlaki Uniwersytet Med., Helena PCK, Helena Kościół, Stolarzowice Kościół, Stolarzowice Rokitnica, Stolarzowice Gospodaswo Rolne, Stolarzowice Kościół, Stolarzowice Pozna, Stolarzowice Kościuski, Górniki Skrzypowanie, Górniki Droga do Stolarzowic, Górniki Gospoda, Górniki Pali, Plakowice Szkoła, Plakowice Wyzwolenia, Prądkowa, Szkoła, Kościół, Dom Opiek, Wólności, Kamieniec, Kamieniec Apletka, Boniowice Szkoła, Kamieniec, Karłowice II, Zawada, Kory Tensowse, Plac Wyszyńskiego, Szopena, Wólńska, Szpitalna

czas 0 3 6 9 11 13 16 18 20 21 24 26 27 28 30 31 32 33 34 35 36 38 39 40 47 49 52 53 54 55 57 58 59 60 61 68 70 72 74 76 77 78

gmina BYTOM ZABRZE BYTOM ZBROSŁAWICE PYSKOWICE

DNI ROBOCZE  
3 30P 4 00P 20 50A 5 15 50 6 30B 7 20C 8 20C 9 20C 10 15 11 15 12 15  
13 15 55C 14 30 15 20 16 20 17 20A 18 25A 19 25C 20 25C 21 25C 22 25C  
3 30P 4 20A 5 15A 6 15A 7 15A 8 10A 9 10A 10 10A 11 10A 13 10A  
15 10A 17 25A 19 35C 21 25C

stanowisko 13 przystanek na żądanie NŻ przystanek strefowy S

**LEGENDA**  
A - Kurs przez: Kamieniec Kościół. Nie kursuje przez: Boniowice Szkoła, Kamieniec  
B - Kurs przez: Pyskowice Wyzwolenia, Pyskowice Osiedle. Nie kursuje przez: Pyskowice Szopena  
C - Kurs skrócony do: Boniowice Szkoła  
D - Kurs przez: Rokitnica Pomorska, Rokitnica Andersa, Wieszowa Stacja Paliw, Wieszowa Bytomska, Wieszowa Szkoła, Wieszowa Kościuski, Wieszowa Kościół, Wieszowa Konary

## NOWY ROK AKADEMICKI UNIwersYTETU TRZECIEGO WIEKU



5 października w sali widowiskowej Miejskiego Ośrodka Kultury w Pyskowicach miała miejsce uroczysta inauguracja roku akademickiego 2023/2024.

Uroczystość poprowadziła niżej podpisana i prezeska UTW w jednej osobie. Przyjęcie nowych członków w poczet studentów, celebrowały – jak co roku – Anna Smyl, jedna z inicjatorek powstania senioralnej uczelni (obok Ilony Surman – dyrektorka Miejskiej Biblioteki Publicznej w Pyskowicach) oraz prorektor-

ka uczelni patronackiej, Wyższej Szkoły Ekonomiczno – Pedagogicznej w Brzegu, Aleksandra Aszkiełowicz Nowi studenci złożyli uroczyste ślubowanie i otrzymali indeksy. Odśpiewano hymn braci studenckiej Gaudeamus igitur oraz pyskowicki hymn studentów – seniorów, piosenkę zespołu Budka Suflera Trzeci bieg. Prorektorka A. Aszkiełowicz wygłosiła wykład inauguracyjny „Obzędy i rytuały małżeńskie w różnych kulturach”.

Uroczystość swoją obecnością zaszczytili Przewodnicząca Rady Miejskiej w Pyskowicach – Jolanta Drozd, Burmistrz Miasta Pyskowice – Adam Wójcik, naczelniczka Wydziału Kultury i Promocji Miasta – Dominika Witkowska, radni miejscy – Andrzej Owczarek i Jacek Sygidus, reprezentanci Rady Seniorów z przewodniczącą Teresą Gorczycą. W gronie zaszczytnych gości znalazły się również przedstawicielki współpracującego z naszym stowarzyszeniem Knurowskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku – wiceprezesa Barbara Bąk oraz szefowa Rady Programowej i jednocześnie radna Starostwa Powiatowego w Gliwicach – Ewa Jurczyga.

Przy stole prezydialnym zasiadły prorektorka A. Aszkiełowicz oraz niżej podpisana jako prezeska UTW w Pyskowicach oraz wiceprezeski – Brygida Stolz i Anna Konarska.

W bieżącym roku akademickim w szeregi stowarzyszenia wstąpiła rekordowa liczba 62 osób! Cieszymy się, że seniorzy w wieku emerytalnym nie zamierzają spocząć na laurach, lecz wybierają aktywność i czynnie włączają się w oferowaną im działalność edukacyjną, kulturalną i fizyczną. Życzymy im i sobie satysfakcjonującego roku akademickiego 2023/2024.

**Ilona Paszek – prezeska Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Pyskowicach**

## BEZPŁATNE SZCZEPIONIA PRZECIWMENINGOKOKOM



Przypominamy, że miasto Pyskowice wróciło do realizacji programu szczepień przeciw meningokokom. W tym roku z bezpłatnych szczepień mogą korzystać dzieci z roczników 2016-2020 (powyżej 3 roku życia), zamieszkałe na terenie naszego miasta.

Preparat podawany jest przeciw zakażeniom Neisseria meningitidis typu A, C, W-135 oraz Y. Aby ustalić termin wizyty należy skontaktować się, osobiście lub telefonicznie, z ośrodkami zdrowia realizującymi program:

- NZOZ CENTRUM USŁUG MEDYCZNYCH AA „REMEDIIUM” AWRAMIENKO SPÓŁKA JAWNA, ul. Paderewskiego 11, tel. 32 233 87 62,
- IWONA KUŹMIŃSKA-MERYK I PARTNERZY-LEKARZE, ul. Wojska Polskiego 10, tel. 32 233 20 06,
- LEKARSKA SPÓŁKA PARTNERSKA KRYSZYNA KAŻMIERCZYK I BARBARA MIARCZYŃSKA-KUNERT, ul. gen Władysława Sikorskiego 83, tel. 32 233 26 63.

Zakażenia meningokokowe są wywoływane przez bakterie, które mogą powodować zapalenie opon mózgowo-rdzeniowych oraz sepsę. Do zakażenia może dojść w każdym wieku. Szczepienie daje najlepszą i skuteczną ochronę.

Program finansowany jest ze środków budżetu miasta Pyskowice. Zapraszamy do udziału!

(pp)

**POLSKI ZWIĄZEK HODOWCÓW KANARKÓW  
I PTAKÓW EGZOTYCZNYCH  
ODDZIAŁ TERENOWY PYSKOWICE**

ZAPRASZA NA

**WYSTAWĘ JUBILEUSZOWĄ  
KANARKÓW, PAPUG  
I PTAKÓW EGZOTYCZNYCH**

**50 lat Oddziału Pyskowice**

**04-05 listopada 2023 r.**

**WSTĘP WOLNY  
GIEŁDA PTAKÓW**

MIEJSKI OŚRODEK KULTURY I SPORTU  
W PYSKOWICACH  
UL. KARD. STEFANA WYSZYŃSKIEGO 27  
44-120 PYSKOWICE

**sobota 9.00 - 18.00  
niedziela 9.00 - 16.00**



PARTNERZY:



SPONSORZY:



Samorząd Miasta Pyskowice, Parafia św. Mikołaja, Miejski Ośrodek Kultury i Sportu w Pyskowicach zapraszają na:

# 11 NARODOWE ŚWIĘTO NIEPODLEGŁOŚCI LISTOPADA

PROGRAM:

10:00 Msza św. za Ojczyznę  
w kościele pw. św. Mikołaja w Pyskowicach.

11:00 Uroczystości przy Pomniku Patriotycznym

Wydarzenia towarzyszące:

14:00 Rodzinna gra miejska "Projekt L.E.D. czyli tropami polskiej literatury"  
Miejski Ośrodek Kultury i Sportu w Pyskowicach

17:00 Koncert "Ślōnski Blues" w wykonaniu Ślōnsko Bajarka  
Sala widowiskowa Miejskiego Ośrodka Kultury i Sportu w Pyskowicach

Szczegóły na [www.pyskowice.pl](http://www.pyskowice.pl)



Harmonia tkwi w liczbach

## Ślōnski Blues

**11.11.2023**

godz. 17:00

Ślōnsko Bajarka

Sala widowiskowa MOKiS  
ul. Kard. Stefana Wyszyńskiego 27  
Pyskowice

Zapraszamy dorosłych,  
młodzież i dzieci 6+

Zadanie zostało sfinansowane ze środków budżetu Województwa Śląskiego.



**PROJEKT L.E.D.**  
czyli tropami polskiej literatury

**Rodzinna  
Gra Miejska**

**11.11.2023 r.**

Start: godz. 14:00

Gdzie: MOKiS Pyskowice

**ZAPISY:**  
[mokis@mokis.pyskowice.pl](mailto:mokis@mokis.pyskowice.pl)

Zapraszamy do  
wspólnej przygody!



Dotfinansowano ze środków Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury



Rozwój naszego miasta zależy także od Ciebie. Przyjdź, porozmawiaj o tym, co już się dzieje i wskaż, co jeszcze możemy razem zrobić.

Zapraszają

Adam Wójcik Burmistrz Miasta Pyskowice  
i Radni Rady Miejskiej w Pyskowicach



  
**PYSKOWICE**

**30 października 2023 r.**  
**20 listopada 2023 r.**  
godzina 17.00

**Miejska Biblioteka Publiczna  
w Pyskowicach**

**Rozmowy  
na dziś i jutro**

# MEBLE

## NA WYMIAR

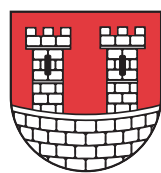
Marek Bytomski MARKPAT

**KUCHNIE  
SZAFY  
ZABUDOWY**

 **884 988 611**

Znajdź nas na Facebooku

 **Usługi Stolarskie  
Marek Bytomski**



# Przegląd Pyskowicki

Informacje z pierwszej ręki.

gazeta@pyskowice.pl

**32 322 60 63**

Z nami Pyskowice nie mają tajemnic.

# PODOLOG

## MARCIN KUCZKOWSKI

ul. M. Curie-Skłodowskiej 15, 44-180 Toszek **tel. 508 926 486**

Zabiegi w zakresie:

- wrastających paznokci
- pękających pięt
- paznokcie zdeformowane, przerośnięte
- odciski, modzele, nadmierne rogowacenie naskórka
- grzybica paznokci

**\*możliwy dojazd do klienta**

[www.stopytoszek.pl](http://www.stopytoszek.pl)

 Znajdź nas na  
Facebook